170071 - 把《忠诚章》贴在汽车后玻璃上的教法律列

السؤال

我可以把《忠诚章》写在纸上，然后贴在汽车的后玻璃上，以便让在我后面行走的人诵读它，作为宣教和提醒的一种方式？为了让读者明白词语的意思，我在进行翻译的时候，在“真主”这个词的旁边写上“GOD”（上帝），这是可以的吗？

الإجابة المفصلة

一切赞颂，全归真主。

为了提醒和劝化而张贴《古兰经》的经文，这是可以的；但是必须要张贴在被尊重的地方，比如办公室或者会议室的墙壁等地方，绝对不能让经文遭受到轻视；把《古兰经》的经文张贴在汽车的后玻璃上，恐怕会使经文遭受到轻视、减损经文的神圣性，所以你应该放弃这种做法，以一些祈祷词和忠告取而代之。

有人向谢赫伊本·巴兹（愿主怜悯之）询问：“有的人说在墙壁上张贴《古兰经》的章节和经文是被禁止的，须知那些章节和经文只是因为具有优越性而被张贴的，比如《亚辛章》和‘宝座的经文’等，希望您能够阐明其教法律列，愿真主赐福您！”

谢赫回答：“为了提醒和劝诫而在办公室或者会议室的墙壁上张贴《古兰经》的章节和经文，按照正确的主张，这是可以的；当代的一部分学者憎恶张贴《古兰经》经文的行为；如果为了提醒和劝诫，在被尊重的地方如办公室和会议室的墙壁上张贴经文，或者张贴先知（愿主福安之）的具有劝化人心和教诲意义的圣训，这样做是可以的；如果为了辟邪、避免遭到精灵或者毒眼的伤害而那样做，这种目的和信仰认识都是不允许的，因为这是在教法中没有规定的，也没有可靠的依据。一切顺利，唯凭真主。”《伊斯兰的法太瓦》

如果张贴《忠诚章》或者其它经文的译文，这是非常容易的，不会涉及到《古兰经》的神圣性，也不会涉及到有关《古兰经》的教法律列。

真主至知！